

## KOMMISSIONENS BESLUT

av den 9 juli 1997

om en gemensam teknisk föreskrift för allmänna anslutningskrav för dataterminalutrustning avsedd att anslutas till allmänt tillgängliga paketförmedlande datanät (PSPDN) med gränssnitt enligt CCITT:s rekommendation X.25

(Text av betydelse för EES)

(97/545/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 91/263/EEG av den 29 april 1991 om tillnärmning av medlemsstaternas lagstiftning om teleterminalutrustning och ömsesidigt erkännande av utrustningens överensstämmelse<sup>(1)</sup>, ändrat genom direktiv 93/68/EEG<sup>(2)</sup>, särskilt artikel 6.2 andra strecksatsen i detta, och

med beaktande av följande:

Kommissionen har fastställt vilken typ av terminalutrustning som behöver omfattas av en gemensam teknisk föreskrift, liksom föreskrifternas tillämpningsområde.

Motsvarande harmoniserade standarder, eller delar av dessa, som fyller ut de väsentliga krav som skall omvandlas till gemensamma tekniska föreskrifter, bör antas.

För att tillverkarna inte skall drabbas av något avbrott i tillträdet till marknaderna, är det nödvändigt att fastställa övergångsbestämmelser beträffande utrustning som har godkännande enligt kommissionens beslut 96/71/EG<sup>(3)</sup>.

Beslut 96/71/EG bör upphöra att gälla med verkan från övergångsperiodens slut.

Den gemensamma tekniska föreskriften som fastställs i detta beslut är förenlig med yttrandet av Kommittén för godkännande av terminalutrustning (ACTE).

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

1. Detta beslut skall gälla dataterminalutrustning som är avsedd att anslutas till allmänt tillgängliga paketför-

<sup>(1)</sup> EGT nr L 128, 23.5.1991, s. 1.

<sup>(2)</sup> EGT nr L 220, 31.8.1993, s. 1.

<sup>(3)</sup> EGT nr L 13, 18.1.1996, s. 23.

medlande datanät (PSPDN) för gränssnitt enligt CCITT:s rekommendation X.25 med dataöverföringshastigheter upp till 1 920 kbit/s, med utnyttjande av gränssnitt härledda från CCITT:s rekommendationer X.21 och X.21 bis, och som omfattas av den harmoniserade standard som anges i artikel 2.1.

2. Genom detta beslut upprättas en gemensam teknisk föreskrift för de allmänna anslutningskraven för den terminalutrustning som anges i punkt 1.

*Artikel 2*

1. Den gemensamma tekniska föreskriften skall omfatta de tillämpliga delarna av den harmoniserade standard som utarbetats av det berörda standardiseringsorganet så att de väsentliga krav fylls ut som avses i artikel 4 d och f i direktiv 91/263/EEG. Hänvisningen till denna standard återfinns i bilagan.

2. Terminalutrustning som omfattas av detta beslut skall motsvara den gemensamma tekniska föreskrift som avses i punkt 1, skall uppfylla de grundläggande krav som avses i artikel 4 a och b i direktiv 91/263/EEG, och skall uppfylla kraven i varje annat relevant direktiv, särskilt rådets direktiv 73/23/EEG<sup>(4)</sup> och 89/336/EEG<sup>(5)</sup>.

*Artikel 3*

Anmälda organ som skall genomföra de förfaranden som avses i artikel 9 i direktiv 91/263/EEG skall, vad gäller terminalutrustning som omfattas av artikel 1.1 i detta beslut, använda eller säkra användningen av den harmoniserade standard som anges i artikel 2.1 senast inom ett år efter delgivningen av detta beslut.

*Artikel 4*

1. Beslut 96/71/EG skall upphöra att gälla med verkan från det datum som infaller ett år efter delgivningen av detta beslut.

<sup>(4)</sup> EGT nr L 77, 26.3.1973, s. 29.

<sup>(5)</sup> EGT nr L 139, 23.5.1989, s. 19.

2. Terminalutrustning med godkännande enligt beslut 96/71/EG får även i fortsättningen saluföras och användas, under förutsättning att godkännandet inte är utfärdat senare än ett år efter delgivningen av detta beslut.

*Artikel 5*

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 9 juli 1997.

*På kommissionens vägnar*

Martin BANGEMANN

*Ledamot av kommissionen*

---

*BILAGA***Hänvisning till den tillämpliga harmoniserade standarden**

I artikel 2 i beslutet hänvisas till följande harmoniserade standard:

Anslutningskrav för dataterminalutrustning avsedd att anslutas till allmänt tillgängliga paketförmedlande datanät (PSPDN) för gränssnitt enligt CCITT: rekommendation X.25 med dataöverföringshastigheter upp till 1 920 kbit/s, med utnyttjande av gränssnitt härledda från CCITT:s rekommendationer X.21 och X.21 bis

## ETSI

Europeiska institutet för telekommunikationsstandarder

ETSI:s sekretariat

TBR 2 — januari 1997

(exklusive förordet)

**Ytterligare information**

Europeiska institutet för telekommunikationsstandarder är erkänt i enlighet med rådets direktiv 83/189/EEG<sup>(1)</sup>.

Den harmoniserade standard som nämns ovan har tagits fram i enlighet med ett uppdrag som getts enligt de tillämpliga förfarandena i direktiv 83/189/EEG.

Den fullständiga texten för den ovannämnda standarden kan erhållas från:

European Telecommunications Standards Institute  
650, route des Lucioles  
F-06921 Sophia Antipolis Cedex

Europeiska kommissionen  
DG XIII/A/2 — BU31 1/7  
Rue de la Loi/Wetstraat 200  
B-1049 Bryssel

---

<sup>(1)</sup> EGT nr L 109, 26.4.1983, s. 8.